

# D'UN MASSIF

# À L'AUTRE

**centre  
d' art  
contemporain**  
de Pont-en-Royans

**la halle**

38680

www.  
bonjour@

**Horaires**

&

2 place de la Halle

Pont-en-Royans

04 76 36 05 26

[lahalle-pontenroyans.org](http://lahalle-pontenroyans.org)

[lahalle-pontenroyans.org](http://lahalle-pontenroyans.org)

**entrée libre**

mardi et vendredi

16h-19h

mercredi et samedi

9h-12h et 14h-18h

fermé les jours fériés



## ***D'un massif à l'autre***

Oumayma Abouzid Souali, Khadija El Abyad,  
Mustapha Akrim, Nassim Azarzar, Ro Caminal,  
Dominique Hurth, Karim Rafi

**Vernissage vendredi 25 septembre à 19h**

**Exposition du 26 septembre  
au 19 décembre 2026**

**Avant l'expo** résidences de recherche et de création  
à Rif Résidences (Sidi Hsain –  
Tazaghine, Maroc) et Villa Glovettes  
(Villard-de-Lans, France)

Projet organisé en partenariat  
avec L'appartement 22 (Rabat, Maroc)

**image ©**

**graphisme**

**impression**

**La Halle est membre d'AC//RA** plateforme dédiée à l'art contemporain  
en Auvergne-Rhône-Alpes, [www.ac-ra.eu](http://www.ac-ra.eu)

**et des réseaux Adele** [www.adele-lyon.fr](http://www.adele-lyon.fr)

**et BLA !** association nationale des professionnel-le-s  
de la médiation en art contemporain.

**La Manufacture d'Histoires Deux-Ponts  
est partenaire du centre d'art.**

Tous droits réservés

Thomas Rochon

Manufacture d'Histoires Deux-Ponts

en Auvergne-Rhône-Alpes, [www.ac-ra.eu](http://www.ac-ra.eu)

[www.adele-lyon.fr](http://www.adele-lyon.fr)

association nationale des professionnel-le-s  
de la médiation en art contemporain.

**La Manufacture d'Histoires Deux-Ponts  
est partenaire du centre d'art.**

**médi  
saison terra  
2026 née**

Événement organisé dans le cadre  
de la Saison Méditerranée 2026

  
**GOUVERNEMENT**  
Liberté  
Égalité  
Fraternité

**INSTITUT  
FRANÇAIS**

**LA BIENNALE  
DE LYON  
RESONANCE**



  
PRÉFÈTE  
DE LA RÉGION  
AUVERGNE-  
RHÔNE-ALPES  
Liberté  
Égalité  
Fraternité

**La Région**  
Auvergne-Rhône-Alpes

**isère**  
LE DÉPARTEMENT

  
**SAINT-MARCELLIN  
VERCORS ISÈRE**  
COMMUNAUTÉ

**PONT-EN-ROYANS**